

BANKETISHE KRONKAYT

M. Cook

•



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER

AMHERST, MASSACHUSETTS

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG

MAJOR FUNDING FOR THE
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY
WAS PROVIDED BY:

Lloyd E. Cotsen Trust
Arie & Ida Crown Memorial
The Seymour Grubman Family
David and Barbara B. Hirschorn Foundation
Max Palevsky
Robert Price
Righteous Persons Foundation
Leif D. Rosenblatt
Sarah and Ben Torchinsky
Harry and Jeanette Weinberg Foundation
AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE
National Yiddish Book Center

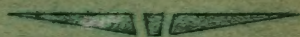
The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x101, or by email at cmadsen@bikher.org.

באנקענע שטע

קראנקע ייִם



1942

פון

מ. קוק

הגד לעמי פשעם (ישעיה נ"ח)

ב א נ ק ע ט י ש ע ק ר א נ ק ה י י ט

פ ו נ

מ . ק ו ק

אבינו מלכנו, שלח רפואה שלימה

למחלת באנקטי עמיד

ובהך גיסא הלולה וחגגא

(גיטין נ"ז)

מיחדא קא חדרי בי יהודאי

(גיטין שם)

טבת חש"ב


טעות אויס בעסערונג

זייטע	שורה	די ווארט	דארפזיין
4	28	אנעקענונג	אנערקענונג
9	17	כאכלען	כארכלען
23	5	דירעקטין	דירעקשין
33	11	_____	תחת

געווינדמענט צו די אידישע סלעקערס ,
עסערס און טרינקערס, די יעניגע וועלכע
זינען זיך משמח אויף פערזענליכע שמחות ,
און גיזעלינשאפטליכע באנקעטין . און נעמען
זיך חייניג צום הארצין , דעם בראך פון
דעם אלגעמיינעם יודענטהום .

דער פערפאסער

M. COOK
5636 N. 19th STREET
PHILADELPHIA, PA.



Digitized by the Internet Archive
in 2013

<http://archive.org/details/nybc214848>

דער צוועק פון דער בראשורע, איז נישט צו זאגען מוסר דעם אמריקאנער יודענטהום, ווייל מוסר אין איצטיגען מאמענט קען שוין העלפען ווי א „טויטע באנקעס“, די שוידערליכע קראנקהייט, וועלכע האט אן שוב רחמנות אטאקירט דעם גרעסטען טה״ל פון דעם אמריקאנער יודענטהום, איז גענוג קריטיש, אז ניט נאר מוסר, אפילו א „טאטער“ וועט ניט העלפען, די קראנקהייט האט פארבאפט אלע קלאסען פון פאלק, פון דעם המון, ביז דעם העכערען עלעמענט, פון דעם שוהל איד, ביז דעם זאגענאטען ראדיקאל, די קראנקהייט רופט זיך לויט מעדיצינעשע פארשער :

„א כ י ל ה ב א נ ק ע ט י ן“

די קראנקהייט טראגט ר״ל, אן עפירעמישען כאראקטער, דער וועלט באשעפער אליין, זאל זיך מרחם ז״ן, און זאל שיקען צום „חולה“ א רפואה שלימה.

דיזע שורות ווערען געשריבען אונטער דעם איינפלוס פון הארץ רייסענדע גישר״ען מעבר לים, פון דעם גאנצען יודענטהום אין יוראפ, וועלכער איז פאראוטה״ל גיחאדען צום אונטערגאנג, דורך אלערליי „מיחות - משונות“, הונגער, קראנקהייטען, לויט דעם פראגראם פון די „חוכת“, מיט אירע שוידערליכע קללות. דער אומגליק איז פארשפרייט, אין פילע לענדער, ווי א מגפה, אויף די ימים, און אויף יבשה, טויזענדער אידען וואנדערין אלט, יונג, מאן, פרוי, דערוואקסענע, און ביים, איבער מדבריות, שטארבען פון קראנק - הייטען, הונגער, דורשט, היץ, קעלט, קינדער ווערען אפגעריסען פון עלטערען, פרויען פון זייערע מענער, משפחות ווערין צוטה״ל, צו שפרייט, די יללות פון די אומגליקליכע שפאלטען די הימלען, און קינער ענטפערט ניט אויף זייער רעטונגס גישר״ע.

שטעה אויף פון ד״ן קבר ירמיהו הנביא, שריב
 אויף נאך א מאדערנע „קינה“ אויף דעם איצטיגען
 חורבן, אויף דעם „שבר בח עמי“ דער בראך פון מ״ן
 פאלק, וועלכער איז טויזענד מאהל ערגער ווי אמאליגער
 „חורבן ירושלים“ וועלכען דו גרויסער פאלקס מקונן,
 האסט באקלאגט. פערפאסט א נייעם „איכה“ וועלכער
 זאל פיליכט קענען צוברעכין די הערצער פון דעם
 זאטין אמעריקאנער איד.

די שורות ווערין געשריבען אונטער דעם איינפלוס
 פון טאג טעגליכע געדרוקטע נייעסען אין די פרעססע,
 וועלכע דער צײַלט די „מעשי תחזיקים“ פון דעם
 מאדערנעם „המן“ מיט זײַנע אשמדאי משרחים אין אלע
 לענדער, וועלכע באגריסען מיט טהירישען פארעניגען
 דעם אונטערגאנג פון יודענטהום, מיט זײַערע רעפארטען
 צום שר המשתית מיט שמחה, אז דאס פולישער יודענטהום
 גײט אונטער, די אידישע באפעלקערונג שטארבט אויס
 אין מאססען, אלט, יונג, אין די לופטלאזע געטהאס,
 אן מעדיצינישע הילף, אין אזא פורעניות צײַט, ווען
 „שכול זאלמן“ האט געטראפען דאס אידישע פאלק,
 צרות און רדיפות וועלכע האבען ניט ק״ן גלייכען אין
 היסטאריע, פיליכט איז כדאי געבין א קריטישען בליק,
 און שטודירין די מעשים פון דעם אמעריקאנער יודענטום
 אין יעצטיגער „עת צרה“, און זוכען דעם פאלקס
 „מסירת נפש“ פאר די אומגליקליכע וואנדערער פון
 אונזער פאלק, איבער דאס גאנצע וועלט. פיליכט איז
 כדאי אבעטער טאן די היסטאריע און זוכען דעם
 צוגלייך פון מסירת נפש פון יענע אידען אין די
 אויסברוכען פון פורעניותן ווי גירוש שפאניע, און
 גזירות ה״ת, פון יענע אידען ברידער וועלכע
 האכען דאן אויך גיהאט א זכות אין מאנכע לענדער
 ניט צו בארירט ווערען פון זײַער רעהיגען לעבין
 אין די גאט גיבענטשטע לענדער אמאל, ווי דאס
 אמעריקאנער יודענטהום יעצט, יענער מסירת נפש
 איז גיווען אויסער גיוויינטליך גרויס, הילף האט

גישטראמט פון אלע זייטען, עס איז געווען א פער-
ויליגקייט וואס האט באלוינטען ווי א שטערן יענע
פינסטערע צייטן. און דערלעזער זאל מאכען דעם
פאראלעל צום מסירת נפש פון יעצטיגען מאדערנעם
ציוויליזירטען יודענטהום, ווי אזוי דער פאלק
ענטפערט אויף דעם שוידערליכען פאלקס גישרייען
פאר רעטונג פון אונזערע גלויבענס גענאסין אין
די ארצות הדמים וועלכע נויטיגען זיך אין הילף,
וועט דער זוכער, בעאבאכטער באלד אויסגעפינען,
אז אונזער אמעריקאנער איד, איז אין דעם הינזיכט
אין אבסאלוטען באנקראט.

ג י ש י כ ט ע ש ר י ב ע ר .

שרייבער וועגען דיזע היסטארישע צייט, וועלען
אויך אפגעבין זיך מיט די זעלבע פראגע, פאר-
ציילענען פאר די צוקונפטיגע דורות, ווי האט
זיך מיחס גיווען דער גליקליכער אמעריקאנער איד,
צו די הילף אקציע פאר די נויטלידענטע, ער וועט
זוכען אפערוויליגקייט, מסירת נפש, לידער וועט ער
דעם מין נישט געפינען, דער גישיכטע שרייבער
וועט אבער אויף יעדען שריט אין אפולע מאס
גיפינען פאלגענדעס :

- 1 . פארשטיינערטע הערצער פול מיט עגאיזם .
- 2 . גלייכגילטיגקייט אין פולען זין פון ווארט .
- 3 . ארויספאר פאר פלעזשור מיט אייגענע פאמיליעס
אין שעהנע אטאמאבילען .
- 4 . פיקניקס, באנקעטין, פיערונגען פון הילצערנע,
זילבערנע, גאלדענע יוביליאומס, חתונות,
בר-מצות, מיט דעם גאנצען טאראראם .
- 5 . קארטען, "ברידזש גיימס" פון יונגע פרויען
בצבור, מיט פרייליכען גילעכטער, און סיגאר-
רעטלאך אין מויל .

6. שעהנע יונגע פרויען אין מאנכע קאנסער-
וואטיווע קאנגרעגיישענס, שוהלען און כאהר
"ימים נוראים" אין מזרח, אחת לימין החזן
ואחת על שמאלו.
7. גיואנגען פון "הבה נגילה" און "הבה נרננה"
ביי שלש סעודות-ן, וואו מען עסט, און מען
טרינקט לרוב, אפילו איבער די מאס.
8. "נמכים", וואס מען גיסט אין האלז,
אלקאהאלישע גיטראנקען, שנאפס, ביר, אין
אונזערע טייל ארטאדאקסישע און קאנסערוואטיווע
שוהלען ביי יאהרצייטען, פאר "עליח נשמה",
א נייער מין אידישקייט, וואס מען פראקטיצירט.
9. טאג טעגליכע באנקעטען לשם אכילה, ווערין
גימאכט אלע מאנטיג, און דאנערשטיג, מיט
דעם בלינדען חירוף לשם רעליעף, הילפס-
אקציע פון לאנדסמאנשאפטען, וואו מען עסט
לרוב, און מען איז זיך משמח ביי געדעקטע
טישען, ווי אין גוטע פריליכע צייטען,
אבער צו דער געוואונשטער יעל ווערט דערגרייכט
הילף פאר די באטרעפענדע אומגליקליכע,
בלייבט אפראגע צייכען.

א ווירקליכע פאסירונג.

ניט אפאנטאסטישע בילד וועט דער שרייבער
שילדערין פאר די לעזער, נאר אווירקליכע וואס האט
לעצטענס פאסירט אין פילאדעלפיע, מען האט
אדווערטייזט אין די צייטונגען א "קבלת פנים" פאר
א אמחע וויכטיגע פערזענליכקייט, וועלכע האט זיכער
פארדינט אנעקענונג, אלס סענאטאר אין דעם
פולישען סייס, מיט זיין ארויסטריט חמיד צו
גונסטען דעם פולישען יודענטהום, אזא "קבלת
פנים" לויט הלכות אמעריקא, קען דאך אן א
באנקעט זיך ניט באגיין, עס זינען גיקומען

באטרעפענדיע "מקוננים" און "מקוננוח", קלעגער
 אויף אונזער נאציאנאלען בראך, מענער פארפואט
 אין "בגדי זונטאג", פרויען ערשט ארויס ציקומען
 פון "ביוטי-פארלארס", די ליפען, און די
 נעגלי צוגיפיגסט על פי חוקי המאדע מען האט
 גוט אונטערגיאכעלט דעם ריכטיגען דינער,
 "בשר וכל מטעמים", מען האט אויך פאר שמוקט
 געמיטליך דעם בעסטן סיגאר, און די אנוועזענדיע
 יונגע קאקעטישע פרויען, זייער סיגארעטלאך,
 מען האט "גיביגעלט" דעם רויך, מיט אגיהעריגען
 הרחבת הדעת, פשוט, עס איז געווען וואס מקנא
 צו זיין, און אויסשרייען: "אשרי העם שבכה לו"!
 בראווא צו א גיזעלינשאפט וועלכע איז זיך משתתף
 מיט מסירת נפש בצער האומה, עס איז ניט וויכטיג
 מאריך זיין וועגין דעם אלגעמיינעם פראגראם,
 די קרעפטע, די רעדנערס, מיט דעם טשערמאן
 וועלכער איז גיווען אפעהערציג מודה זיין, אז
 דער באטרעפענדיער פארבאנד, האט ליידער אין די
 לעצטע צוויי יאהר אבסאלוט גארנישט גיטאן פאר
 די נויטליידענטע, נודדים, אומגליקליכע אידען.
 די צוהערער, און דער שרייבער, האבען גיטראכט,
 אז אבער יעצט וועט גיוויזען ווערען פרוכטבארע
 ארבעט, און אז די הילפס-אקציע וועט פארצוויי-
 פאכט ווערען, לטובת די פאנדען, און א ביישפיל
 וועט שוין אויפין ארט גיוויזן ווערין מיט אפרופען
 זיך מיט בעדייטענדיע סוממען פאר דעם נאבעלען
 צוועק. ליידער איז די האפענונג ניט ערפילט געווארין
 קיינע נדבות איז אנאנסירט גיווארין, מעגליך אז
 די חשובע געסט, נאך אזא זאטען דינער, זיינען
 גאר אוועק אין טיאטער, און פערזיילונגס פלעצער,
 אביסעלע צושטרייטען די רעיונות, וועלכע האבען
 צוגידריקט די "נאבעלע הערצער", וואס די
 רעדנערס זיינען גיווען די סבה, אין זייער
 שילדערן דעם פאלקס אומגליק, דער האלל ווערט
 צו ביסלעך לידיג, דער טשערמאן איז אויך
 מעגליך געווען אין אפארלעגענהייט, און האט

פארשטאנען אז דער באנקעט וועט קריטיקירט ווערן,
האט ער לפנים יוצא גיווען מיט א באקאנטמאכונג
פון א סאסייעטי, וועלכע איז ערגעץ וואו הינטער די
"הרי חושך", א נאמען פון "הפטורת חשעה באב",
למשל, אז די סאסייעטי "אוהבי אכילה" האט מנדב
גיווען פינף הונדערט דאללער, און אז א צווייטע
קערפערשאפט "אנשי זוללים וסובאים", האבען
גיגעבען צוויי הונדערט דאללער, און דער קבלת-פנים
באנקעט האט זיך אין א שיינעם אדרענונג גישלאסן,
און די אומגליקליכע לאנדסלייט זיינען פאלקאם
גיהאלפן גימארין.

משה רבינו-ס נבואה

אה, "מי יגלה עפר מעיניך משה רבנו" ווער קען
דיך אויפוועקן פון דיין שלאף אין דיין געהיימספולען
קבר, וואלסט אויפגעשטאנען, און וואלסט גיזעהן
די ווירקליכקייט, ווי דינע ווערטער, און דיין
תורה איז פינקטליך ערסילט גימארין, בעסאר דיין
טויט, און דיין געזעגענען זיך מיט דיין פאלק,
האסטו בחוש גיזעהן דעם עתיד פון כלל ישראל אין
זמעריקא, דו האסט גיזאגט דינע טרויעריגע
אפעלירענדע ווערטער פון נבואה, "וקראת אחכם
הרעה באחרית הימים" (דברים לא-כ"ט) וועגן די
שוידערליכע קאטאסטראפע, וועלכע אין שפעטסטע
יאהרען וועט טרעפן דאס פאלק ישראל, דו האסט
פאראויס גיזעהן די "צרות רבות ורעות" (דברים
לא-י"ז) זעה חלמוד חגיגה דף ה-א, דו האסט
אין גאטס נאמען גיזאגט די שוידערליכע ווערטער
"והסתרחי פני מהם" (דברים שם), די אנשיקענעם
פון דעם מאדערנעם חסן, וועלכער וועט אן רחמנות
רודפן די "שה פזורה ישראל", די עלינטע
שעפעלע, און וועט מאכען א חל-עולם פון דעם
יוראפאישען יודענטהום, דו רועה נאמן משה,
האסט אויך גיזאגט פאראויס די נבואה אויף
דעם אמריקאנער יודענטהום, די ווערטער "והיה
לאכול" (דברים שם), אמריקאנער אידען מיט
א קליינעם פראצענט אויסנאם, וועלין פראקטיצירען

באנקעטישע קראנקהייט

אין פולען מאס די „מצוות אכילה“, מען וועט עס אין אויף טיש און אויף ביינק, מען וועט מאכין בארעכטיגטע, און אומבארעכטיגטע באנקעטן לשם אכילה, מען וועט ארויסשטעלען אין פראנט פיערונגען פון „בר-מצוות“ ניט צו דעמאנסטרירען אידישקייט, נאר צוליב אכילה, פארזאמלונגען שטיצען שוהלען, תלמוד תורות, אבער, דער עיקר וועט זיין אכילה, יוביליאום פון חתונות וועלין גיפיערט ווערין, אפילו דריי און האלב יאהריגע, און פיער מיט א פערטיל יאהריגע, דער צוועק איז נאר אכילעס, מען וועט שבת צו מנחה קומען מיט אטאמאבילען אין שוהל, מקיים זיין „שלש סעודות“, נאר צוליב אכילה, מוצאי שבת-דיגע „מלוה מלכות“ וועט פאר נעמין אויכטיגען פלאץ אין דעם אידישען לעבן, אלץ צוליב אכילה, צדקה אינסטיטוציעס, אדער רעליף ארבייט, וועט זיך ניט אנהויבען אן „אלאנטשען“, וואס דאס מיינט אין ווירקליכקייט, נאר אכילה, אפילו ישיבות, לעהר אנשטאלטען אונטערנעמונגען פאר פאנדען, וועט זיך ניט אנהויבען אן א באנקעט צו ליב אכילה, בעניפשיאל סאסיעטיס, און נאך פערשידענע קערפערשאפטען וועלין חלילה ניט עובר זיין אויף די מאדע און אלע „עקסין“ פון זייערע בעאמטע וועלין גיעהרט ווערין מיט פייערליכע באנקעטען צו ליב אכילה, יאהרצייטען אין די שוהלען וואו דער נאבאלער מנהג איז גיווען אמאהל צו געבין צדקה בעבור נשמת „פלוגי בן פלוגי“, וועט פארוואנדעלט ווערין אין „אינסטיטוציעס פון שכרות“, ביר, שנאפס, און דאזענס בייגעל, לשם מצות אכילה, חשעה באב, און „מליחות“ צייט, טעג פון טרויער, און „תשובה“ באזוכין די „בתי קברות“-ן, אום צו זוכען „זכות אבות“, וועט פארוואנדעלט ווערין אין פיקניקס, און גיזעלשאפטליכע משפחה סעודות, צו ליב אכילה, הכלל די „נבואה“ פון משה רבנו „והיה לאכול“ איז פינקטליך ערפילט גיחאריין, פונקט ווי עס איז ערפילט גיחאריין.

באנקעטישע קראנקהייט

א אנדער „נבואה“ פון „תורת משה“ וועלכע מיר זעהן אין „וירקליכקייט די ערפילונג פון פסוק „אם יבוא עשו אל המחנה האחת והכהו“ (בראשית לב-ט) אויב עשו-ן (היטלעריין) וועט גילינגען אומבריינגען דעם יוראפייאישין יודענטהום, „והיה המחנה הנשאר לפליטה“, וועט דער אמריקאנער טייל יודענטהום, זיין „לפליטה“, לעזער, נעמט ניט פאר אומגוט, וואס דער שרייבער גייט „דזשנ-ן“ דעם ווארט „פליטה“, מיט א טיפע כונה פון „ראשי תיבות“, וואס דאס מיינט „סחרי תורה“ פארבארגענע סודות, הערט מיט קאפ :

„פ“ פרעסין, (אכילה)

„ל“ לאכען

„ט“ טאנצען

„ה“ הויליען

די בעלי הדקדוק, זאלין ביטטע ניט זוכען דעם „יוד“, ווייל פראקטעצירען פלעזשור, אין אזא „עח צרה ליעקב“, איז פון „יודעשקייט“ זייער ווייט.

א פאסירונג אין ניויארק.

זייענדיג אויף אבאזוך אין ניויארק איבער אנאכט (מוצאי שבת) אין ק"ק בראנזוויל פון ברוקלין, אין מיטען סענטער פון גידיכטע אידישע באפעלקערונג, אין פאועל סטריט, אין א גיוויסען האלל, האט זיך דאס אידישע באפעלקערונג דארט משמח גיווען מיט אכילה ושתיה, טענץ, גילעכטער, מיוזיק אויף די העכסטע טענער, ביז פינף אהר מארגענס, די נאכבארשאפט, און איך מיט זי, האבען גיהאט אשלאפלאזע נאכט צוליב די קולות, און פרייליכע גילעכטערס פון די טענצער,

דאס האט פאסירט פונקט אין יענעם שבת, וואס די צייטונגען האבען גידרוקט שוידערליכע גישעהנישען, און בעסטיאלישע גזירות אין די אקופירטע לענדער פון דעם רוצח, מאדערנעם חסן, און באזונדערס די שוידערליכע גרויזאמע באמבארדע, איבער חל-אביב, די אפענע אומבאשיצטע שטאט וואו א גרויסע צאהל פון אונזער פאלק, זיינען גיפאלען טויט, אידישע אומשולדיגע קרבנות וואס די הייליגע ערד פון ארץ-ישראל, האט איינגעשלונגען זייער הייליגע בלוט, אין דעם קריטישען מאמענט, וואס די האפענונג פון דאס אידישע פאלק אויף ציון איז אויפן וואגשאל, אין אזא אומגליקליכע טרויעריגע היסטארישע צייט, זאמלען זיך אידען און פראווען, עפענטליכע שמחות, וועלכע שפאלטן הימלען פון פרייד גישרייען, אין א מאמענט וואס מעבר לים כאכלען אויס גומס-ע פון הונגער טויט, זייער לעצטן אטעם, דאס איז שוין אומ-פארצייליך, און ווארפט דעם שווארצסטען פלעק, אויף דעם אמעריקאנעם זאטין פראיען אומפער-אנטווארטליכען יודענטהום.

אין אמעריקא איז באנקעטישע שמחות, א טאג טעגליכע ערשיינונג, און דער אייראפע-אישער יודענטהום ווערט בוכשטעבליך פארניכטעט, פון רדיפות, הונגער, ערנידערונגען, וועלכע האבן נישט קיין גלייכען אפילו מיט דעם וואס איז גישעהן אין מיטל אלטער.

פארברעכעריש און גימין איז דער ענטפער פון די באטרעפענדע טייל נעמער, אין די זאגענאנטע שמחות, אז מען איז גיצוואונגען אביסיל נעמין זיך פלעזשור אום צו בארוהיגען א טייל ווייס די אנגישטרענגטע נערווען, וועלכע זיינען „נעביך“ צורודערט איבער דעם בראך

באנקעטישע קראנקהייט

פון פאלק ישראל, אום אפצוכאפען דעם אטעם, אה ! טייערע „בעלי שמחות“, אייער חידוש איז טאקע גוט פאר אייערע נערווען, אבער צו ער איז גוט פאר די מאגענס פון די פארוואגעלטע, וועלכע נויטיגען זיך אין אשטיקיל הארטען ברויט, און אשיסעלע זופ, אויף צו דער האלטען די נשמה, וואס דאס ווערט פון זי אויך אויסגומידען, ווייל דער דזשאינט איז גיצוונגען שליסן אזעלכע קיכען, ווייל פאנדען פעלין אויס, דער קאמפין פון „עלאיד דזשואיש אפיעל“ לעצטין יאהר 1940 אין פילדעלפיא, איז מיט א באדייטענע סומע, די קוואטאניט פארפילט געווארין, ווייל במקום געבען עטוואס מעהר, אגרעסערע נדבה פאר דעם נאבאלען רעטונגס אינסטיטושען, איז בעסער ספענדין גרויסע סוממען אויף פערזענליכע שמחות, פיערונגען בוירט פארטיס יאהרליכע פון קינדיש עלטער, ביז דעם ערוואקסענעם עלטער, ניט אויס לאזען אפילו א איינציגען יאהר .

דער עם חכם ונבון

אט אזוי פירט זיך דער „עם חכם ונבון“ אין אמעריקא, דאס פאלק וועלכע איז גישטעמפעלט אלס „רחמנים בני רחמנים“, אין א „עת צרה“ פון זייער בלוט און פלייש, פון מין אנגיזיטאגטע הארץ, מינע טייערע עסענדע, בעל שמחה-דיגע און באנקעטישע אידען, שריי איך אויס, מיט האס, פראטעסט, און פארדראס, די ווערטער מיט זייערע שארפע בעדייטונג, „לא תאכלו על הדם“, עסט ניט אויף אייערע פערזענליכע שמחות אין צייט וואס אידישע בלוט ווערט פארגאסען בוכשטעבליך פון אלט, יונג, אלע קלאסען, איך פארשטיי ניט ווי אזוי קענען אידען צו לאזען צו זיך שמחות, עסין און טרינקען אין צייט וואס ווילדע בעסטיעס „חיתו יער“ צוקען, שלעפין אידישע קערפערס, וועלכע זיי טויטען פריהער מיט מיחות משונות, וועט איך ווען אייער געוויסען ניט פלאגין ? וועט דער געפיל פון

באנקעטישע קראנקהייט

געוויסענביססע אייער הארץ ווען ניט צו דריקין ?
וועט אייער אידישע נשמה ווען ניט אויפגיפאדערט
ווערין געבין חשבון ? אה ! מינע ליבינסוויירדיגע
עסערס, בעפאר עס ווערט ניט שפעט, אין צייט וואס
מען קען נאך ראטעווען נפשות פון הונגער טויט,
וועגט אויף אייער גיוויסען, טהוט "חשובה", און
גיט "פריון נפש", העלפט די אומגלייכע,
גידי'נקט אז "למחיה" צוליב אייער פערזענליכען
לעבין, און צוליב ראטעווען אנדערע לעבינס,
האט דער שיקזאל אייך גיבראכט מיט דעם "פריהער-
דיגען באסס" אין דיזע גיבענטשטע גליקליכע לאנד .

עס פרעגט זיך א פראגע

די ערנסטע פראגע גייט ארויף אויף דעם גידאנק
און עגבערט דעם מארק, ווי אזוי איז פערוואנדעלט
גיווארין דאס אידישע פאלק וועלכע האט דעם טיטול
"רחמנות פאלק", צו עגאייסטישע באגריפן וועלכע
זינען אין געגענטהייל די "מדת הרחמים" איבער
זייערע מיטמענשען ? ווי אזוי די מעהרהייט פון
אמעריקאנעס יודענטהום גיקומען צו אזא מצב ?
איך וועל פרובען פארענטפערן מיט אייניגע חירוצים,
דער לעזער זאל ניט נעמען פאר אומגוט, ווען
דער ערשטער חירוץ וועט טראגען עטוואס דעם
כאראקטער פון "מגידות-ן מוסר", ציטירענדיג דעם
מאמר אין "אבות" : "אוי להם לבריות מעלבונה של
חורה". פון וואנען איז גיקומען דער אד, און דער
ווי, פון אזא צושטאנד ? די סבה איז פשוט,
"מעלבונה של חורה", וויל די חורה ווערט ניט
גילערינט, און אירע גוטע מענשליכע מדות ווערין
ניט פראקטיצירט, "עם הארצות" איז גינאג ברייט
אויף דער אידישער גאס, ניט מען ווייס פון דעם
פסוק, "ולא תקפוץ את ירך מאחריך האביון" זאלסט
דיין האנט נישט פארמאכען שטארק, אום ניט קומען
צו הילף דיין נויטלידענטען ברודער, און פון דעם
פסוק, "כי ימוך אחיך והחזקת בו" אויב דיין בלוט
און פלייש וועט פארארעמט ווערין, ערנידערט ווערין

דאן איז דיין חוב אים שטיצין, און אונטערהאלטען
 אים, ווער ווייס פון נאך פסוקים וועלכע אפעלירען
 פאר צדקה, מאמרים און "חלמוד" און מדרשים וועלכע
 לערנען גיין מיט "מסירת נפש" פאר רעטונג אומ-
 גליקליכע, אה! עם הארצות האט פארשטיינערט די
 הערצער, און האט פארגיפטעט צום טויט דעם רחמנות
 גיפיל פון די מערהייט רחמנות פאלק אין יעצטיגע
 עת צרה, אפילו א אידישע צייטונג ווערט דאך אמערסטען
 נישט גילעזין פון דעם ווערטהען אידישען פובליקום,
 וואו זיי זאלין זיך באקאנען מיט די טרויעריגע
 שוידערליכע גישעהענישען פון דעם פיער וועלכער
 ברענט דעם כלל ישראל, נו, פון וואנען זאל
 דאס אלגעמיינע פאלק וויסען פון דעם גרויסען
 פאלקס אומגליק וועלכער בליינגט הונגער טויט און
 עלענד דארטען מעבר לים.

צווייטע סבה

אט דוקא אט יענער קלאס מארערנע רבנים, וועלכע
 זינען גיווען גיטראי די טראדיציע פון די נוסחאות
 התפילה, א גיוויסער צאהל פון זיי האבען זיך גאר
 גינומען מאכין כירורוגישע אפעראציעס אויף דעם
 "נוסח התפילה", און אויף דעם טראדיציאנעלין
 "קריאת התורה" אין זייערע קאנגרגעשענס,
 באנוצין זיך מיט טעמעס אין זייערע זאגענאנטע
 "סערמאנס" מיט פראגען וועלכע זינען ווייט פון
 דעם כלל אידישע אינטערעסען, ניט זיי מאכען
 באקאנט זייערע צוהערער די פאקטין פון יעצטיגען
 קריטישען מאמענט, ניט זיי דערמאנען גיגוג דעם
 חוב צום רעליף, זיי זינען מער ניט יוצא מיט זייערע
 קורצע סקארבאווע אנאנסין פאר די אפיציעלע דרייחס,
 און דאטס-אלל, ווען פון צייט צו צייט קומען פילענדע
 מענטשען מיט א פערלאנג פאר א ערלויביניש צו מאכען
 א לאקאלען אפיעל פאר רעליף, אדער פארן "קרן-
 קימת" קיין רשות ווערט אבער ניט גיגעבין, פשוט
 וויל עס עקזעסטרט אין זייערע שוהלען גיזעצין
 "הלכה למשה מסיני"... מען טאר ניט באלעסטיגען
 די ווייטארס מיט אפיעלס, ניט אכטענדיג ווי

נויטיג זי זיינען, פילייכט איז גאר דאס פאלק ניט שולדיג, נאר ווי די נביאים זאגען און גרייפען אן די פאסטוכער, די פירער, די ווארט זאגערס פון פאלק, ווי ירמיהו, יחזקאל, און זכריהו האבין דעם אמת אין זייערע גיזיכטער גיווארפען, מיט ביטערע ווערטער, שארפין האס קריטיק, אויף דעם אדרעס פון די „רועי ישראל“, מאנכע רבנים אמאהל און אויך אין יעצטיגען דור, „ועתידין ליחן את הדין“, די צייט וועט פון זי חשבון פאדערין.

דריטע סבה.

אגרויסער טייל אמריקאנער יודענטהום לערינט פליסיג און פארטישט דעם פסוק ווי זי פאסט „לא תגיש ולא תקדים בעדנו הרעה“ (עמוס ט-י) מיט דעם גיראנק, אז „ניט אאז מיינט מען דאס“, דאס איז דער גיוויינטליכער באגריף פון חולה זיין „כל צרה שלא תבוא“, אויף דעם צווייטען, און ניט אריינעמען זיך אין כלל, דער שרייבער פון דיזער בראשורע איז ווייט צו זיין א „שונא בנפש“ זיינע אמריקאנער אידישע ברידער, ווינטשען זי חס וחלילה פארזוכען דעם טעם פון רדיפות און פורעניותן, פון דעסטוועגין האט ער דעם מוט פרעגין די „אכילה“ און „באנקעט“ אידען, וואס איז זייער גאראנטי, אויף זייער באהויפטונג? וויסין זי ניט, אז ווען א שריפה רחמנא ליצלן איז אין אשטאט, זיינען אלע הייזער פון האלץ אויך בחזקת סכנה? דער יעצטיגער וועלט חורבן ווייס ניט פון קיין גרעניצען, ער קומט „צוגאסט“ אין לענדער וואו מען ערווארטעט אים ניט, נו, אז דער משלם גמול זאל שומר ומציל זיין, אז די פקידה זאל חלילה באזוכין אמעריקא אויך, צו וועט דער אמריקאנער איד האבין דעם מוט, זאגין דעם פסוק „אבל אשמים אנחנו“, און מצדיק זיין אויף זיך דעם דין, בפרט ניט ווארפין חלילה א שרעק אויף די „שאריה הפליטה“, און ניט זאגען אפען צו די אידען די ערינסטע התראה,

לידער עס איז אבער א פאקט, אז "צץ המטה, פרח הזרן" סימנים פון שנאה צו אונז באמערקט זיך בעדייטענס, ניט דוקא אין נידעריגע ספערין פון די באפעלקערונג, נאר חקא לידער גאר גאר אין די "הויכע פענסטער" פון קאנגרעס, די לעזער זאלן נעמיץ אין אכט די טייטמענטס פון מענאטאר העילער און אנדערע, ווי אויך לינדענבערגס שווארצע נבואה בנוגע די אידען, אז זיי וועלן דא אין אמעריקא באצאלען א פאגראם פרייז, פאר אריינשלעפן די לאנד אין דער וועלט מלחמה, טייליכט איז די פסליכט פון א ניט "גיזאלבשין" נביא, מחרה זיין אפן דעם אמעריקאנער רוחיגען איד אויף דעם "טאמער", טאמער חלילה? און אפעליירן צו אים ער זאל זיך באוואפענען מיט חשובה, חפלה צדקה יעדער נאך זיין באגריף און איבערצייגונג, אום "מעביר" זיין די "רוע הגזירה", אז מיר אין אמעריקא זאלן אבקומען מיט "דמים" געלט פאר "עלאיד" דזשואיש אפיעל", במקום "דמים" בלוט חלילה אין ווירקליכקייט.

א גזירת תענית

איך וואלט וועלען רעקאמענדירען די ארטאדאקסישע וועלט, זיי זאלען ארויס רופען א "גזירת תענית" על הצבור, מיט קריאה "ויחל", אבער די פאסענדע חפסורה זאל זיין קאפיטעל ב' פון נביא יואל, דען ערשטינס ווערט דארט גישילדערט דער חורבן, און די "מעשי תעוועים" פון דעם מאדערנעם "הישעריג" חמץ היטלער, זיינע קריגס קרעפטן, זיינע גיפאנצערטע דעוויזיעס, דעם חורבן וואס ער מאכט אן אין די לענדער וואס ער פארבאפט צווייטענס, אין דעם זעלבין קאפיטעל דארטן ווערט אפעלירט פאר חשובה צו אלע קלאסען מענטשן, אלס, יונג, קינדער, אפילו ברוטט-גייביס. פאר א חשובה דעמאנסטראציע, "קדשו צום, קראו עצרה", דארטן איז א ספעציעלער אפיעל צו די אלגימינע רבנות-ע וועלט, די ווערטער "בין האולם ולמזבח יבכו הכהנים משרה ד'", "זי זאלן האבען מער אחריות, אלס פאלקס לידערס, יצא חתן מחדרו וכלה מחופתה", עס זאל אבגיטטאמט ווערן אין דינע קריטישע צייטן, די מנהגי באנקעטן

פון פערשידענע חתונה יוביליאומס, וועלכע האבין שוין די מאס איבערגיכאפט, דער שלאג ווארט זאל זיין, „ואל חתן נחלתך לחרפה“, פיליכט נאך אזא פאלקס ערוואכונג צו פאראנטווארטליכקייט פון אלע קלאסין אידען, וועט די ישועה קומען צו די „שאריח הפליטה“, לויט די האפונגספולע נבואות פון דעם באטרעפענדען נביא, און זינע טרייסט ווערטער צום פאלק אויף גוטע צייטען, אז די „שרידים אשר די קורא“ וועלין גיהאלפען ווערין, וישועה קרובה לבוא .

עס באמערקט זיך אין די רייד פון דעם גיאכטעטען נביא יואל דער ווארט „שרידים“ וואס מיינט „מינאריטעט“, דאס צייגט אז דער נביא האט ניט גיהאפט אויף די גרויסע מערהייט פון פאלקס מאסען, אז זי זאלין צייגן א ביישפיל פון „תשובה“, וויל לידער האבין מיר א גרויסע צאהל גלייכגילטיגע סלעקערס, וועלכע דעכענען זיך ניט מיט דעם פאלקס אומגליק, און האבין אין זינען נאר די פערזענליכע לוקסוסען און אינטערעסין, זי זינען אבער פאר אונז א ספק וועגין זייער בלוט פארוואנדשפאט זאל האבין א שייכות צום אידישען פאלק .

אויב א באוואוסטע קריסטליכע שרייבערין דזארדזש עליט, האט גיהאט מוט זאגן אין עפענט-ליכקייט פאלגענדעס „אויב דו זעהסט א קריסט מיט אחריות, און ליבט אלע מענשען, ראסען, קלאסען און אונטערשייד פון זייערע רעליגעזע איבערצייגונגן, זי וויסען, אז זיין אבשטאמונג און בלוט פאר-וואנדשאפט, איז פון יענע אידען קדושים, מארטירער וועלכע די קריסטליכע ליבע האט זי גיטליבין צו שמד, אין די בלוטיגע רדיפות איבער זי, מעג דער שרייבער פון דיוע ציילן נעמין זיך די פרייהייט, און געבין דעם אפענען סטייטמענט, אז אויב מיר זעהן אידן וועלכע זינען גלייכגילטיג

באנקעטישע קראנקהייט

צום שיקזאל פון זייער פאלק, און ווילען ניט נעמען
טייל אין פאלקס צער, די בלוטיגע גישעהעניש, האט
זייערע הערצער ניט גירירט, און אז אין אזא עת צרה,
ליגט בא זיי אין זיוען, עסין, טרינקען, און משמח
זיין זיך אויף באנקעטען, פאמיליע שמחות, זאלן
זיי ניט האבן אויף דעם שרייבער קיין פארדרוס, פאר
דער שארפער קריטישער ווארט, אז זיי שטאמין אין
בלוט פארוואנדשאפט פון יענע צוררים וועלכע האבן
גיפֿניגט אידישע טעכטער, און האבן פאר זיי
איבער גילאזט לזכרון עולם א גיבורט פון א עלעמנט
וואס גיבט ניט קיין כבוד דאס אידישע פאלק, וועלכע
זיינען גיבענטשט מיט עגאייסטישע נייגונגען, פאר זיך
און פאר זיך, און ניט האבן קיין שייכות מיטן כלל
ישראל, אין זיין גרויסען פאלקס בראך.

אט דער עלעמענט ספק איד, וועלכער האט געהאט
דעם זכות גיבארין ווערן ביי אידישע עלטערן, אבער
האט ניט דעם נאטורליכען צו בונד צו זיין פאלק,
אין פריידען, און אין לידען, זיין גאנצע אידישקייט
באשטעהט וואס אין זיין הילפלאזיקייט, ווען ער איז
גיווען אין עלטער פון „אכט טאג“... האט מען איבער
אים גימאכט א טראדיציאנעלע אפעראציע, און מען
האט פון אים צוגינומען א „קלייניקייט“... פיליכט
איז כדאי מיט די באשעפעניש סעטלען, אבשיקען
אים דעם ווערטלאזן געגענשטאנד, אומקערן אים
זיין היזק וואס מען האט אים פאראורזאכט, און ער
זאל זיין אזוי גוט לאזן צורוח אונזער פאלק,
און זאל ער גיין וואו ער באלאנגט, אונזער פאלק
האט סיי ווי ניט פון אים גארנישט, און דער כלל
ישראל וועט מער ניט ווי פטור ווערן פון א אומזיסטן
פרעסער אויף שמחות, און באנקעטן, וועלכער גיט
נישט א פעני פאר „פדיון נפש“, פאר רעטונג די
הילפלאזע אידישע שיף, וועלכע דער ים פון צרות
ווארפט איר, און זיי איז אין סכנה פון אונטערגאנג.

מעגליך, אז מ״ן בייסענדע קריטיק וועט מאכין
ווילד אין צארין די באטרעפענדע וועסן דער שרייבער

באנקעטישע קראנקהייט

מינט, און זי וועלן צו אים ווייזן זייערע ציין... ארט דעם שרייבער אבער ניט. אויב די ווערטער איז פאר זי אנגימאסטין, נו זאלן זי טראגין גיזונטער הייט, מאנכע אבער פון אממע אידן, וועלכע וועלען פילייכט זיך אויסדריקן, אז דער שרייבער אין מאנכע פעלע האט "מפריז על המדה" גיווען, צו ווייט אביסיל אחעק, וועל איך זי ענטפערן כהוגן ביראת הכבוד, די ווערטער פון "אין אדם נחפס על צערו", א מענש ווען ער שרייט פון ווייטאג און צער, קען ער ניט באשולדיגט ווערין, ווען ער דריקט אויס א צו הויכען ווארט קעגין יענע וועלכע זיינען די סבה פון זיין אנגימאטישע הארץ, דער ווייטאג איז צו גרויס מען זאל דורך לאזען, און ניט עפענטליך פראטעסטירען.

אין מאנכע מאמענטען פון מײן שרייבען, געהן ארויף אויפין זיינען פילייכט איז טאקע מײנע באשולדינגען ניט אין פלאץ, פילייכט בליק איך אויף דער געגענווירדיגער קריטישער צייט מיט טונקאלע אויגען גלעזער. און איך זעה אין אללעס פארדארבנהייט און עגאייזם, איך מאך זיך אליין פארווייפן וואס איך שטייט מיט מײן פוס, מײן נומגליקליכע פאלק, אין צייט ווען זי ליגט פארזונקען מיטין פנים צו דער ערד, ווען די וועלט באדט זיך אין מײן פאלקס בלוט, איך אליין אנאלעזיר מײן שרייבען, און פרעג זיך אליין די פראגע, "הכצקתה"? אבער לידער גיפן איך ניט קיין שום זכות וועלכער זאל מיך צווינגען בייטן מײנע "אויגען גלעזער" און מײנע קריטישע באמערקונגען, איך וועל פארזעצען זייניגע קאפיטלאך פון מײן בראשורע, און לויזן דעם לעזער דאס דעכט אורטהיילען ווי ווייט מײנע ווערטער זיינען אין פלאץ, אדער איך גי' צופיל פאנטאסטיש, און איך וועל זיכער אן נעמין דעם "פסק דין" פון די אומפארטייעשע לעזער.

נשים צדקניות .

אט למשל האב איך גיטראפין אין דעם פאטאאנגענעם הייסען זומער, אין טייל שטאט פילאדעלפיע, ווינפילד, צוויי יונגע, ניט מיאומע ווייבליך, וועלכע האבין

באנקעטישע קראנקהייט

אויף זיך „מקבל יסורים“ גיווען, וויל, דער צער האומה האט דער גרייכט צו די טפעניש פון זייערע איידעלע נשמות, האבען זיך גיאספערט אלס „קרבנות“ וואלגערן זיך אין בידינגסוטס, אויף די גרינע גראז ארום זייער הויז, כמעט אין מוטער חוה-ס קאסטיומען, לויט די פאזע פון פסוק יחזקאל (טז-כה), „זי האבען זיך גילאזט ברענען פון די זון שטראלען זייערע שינע געזיכטער, מיט די נאבעלע כונה, פארזוכען דעם טעם, ווי עס ליידען אונזערע ברידער מעבר לים, ווי זי וואלגערן זיך אונטערין פרייען הימעל אן א דאך איבערין קאפ, אט די צוויי נאבעלע אידישע טעכטער וועלכע זיינען גירירט גיווארען פון דעם פאלקס בראך, זיינען גילעגען מיטן פנים צום הימעל „בפשוט ידים ורגלים“, האבען זיך מסתמא גיווענדעט צום רבונז של עולם, בעטן רחמנות אויף זיין אומגליקליכער פאלק, תפלה גיטאן צום וועלט באשעפער, „בעד השארית דנמצאה“, מאנכע פארבייגהער האבען גיהאט „חוצפה“, חושד זיין די מארטירערינס אין הפקרות, דאס וואלט אבער גיווען א חשד בבשרות, און איך האב ניט דער לאזט מען זאל חושד זיין „נשים צדקניות“ בדברים שאין בהן, קריסטליכע פאר בי גיהער, האבען גישמיכעלט, און מאנכע האבן גיקריצט מיט די ציין, און גיוויזן אומצופרידענהייט פון אזא באנעהמונג, אבער, וואס דארף מען נעמען אין אכט קריסטליכע מיינונגען, וועלכע זיינען פילייכט „באהאלטענע אנטסיסימיטען“, מעגליך אז זי פארגינען אונז ניט האבען אין אונזערע רייען עלעמענטען מיט מסירת נפש, וועלכע גיבן כבוד אונזער מארטירעשע פאלק. נו, חשוב-ע לעזער, דארף מען זיין פארצווייפעלט אין יעצטיגען מאמענט? ווען מיר פארמאגען אידישע טעכטער, וועלכע זיינען פרייוויליגע „קרבנות“ פארן כלל ישראל, זיין די „כפרה“ פאר דעם כלל ישראל, וועט דער וועלט באשעפער נישט האבען דעם מוט זאגען בזכות דיזע „נשים צדקניות-ן“ צום „מלאך המשחית“ :

באנקעטישע קראנקהייט

סטאפ ! , אט דיזע גישעהעניש, מוז און וועט בריינגען אפטעמיזם, ליכט, טריסט, אין דעם יאהמערטאל פון אידישע טרערין און בלוט .

חברה ש"ס נטן .

און יעצט לעזער קומט אין א אנדער טייל שטאט פילאדעלפיע, דארטען וועט איר האבן די עהרע באקאנען זיך מיט א קלאס "גבורי האומה" , צדיקים פארבארגענע פון יעצטיגען דור, אויב איר האט נאר עפעס זכות אבות, קענט איר שבת און זונטאג קומען אין שאנק און פארטער סטריטס, און איר וועא זעהן "גלוי שכינה" אליין, מענער אין פערשידענעם עלטער, זיצען, און זיינען פאר טיפט אין די געהיימספולע לעהרע פון "ש"ס קטן", דער פלאץ פון דיזער זאנדערבארער "ישיבה", איז תחת כפת השמים, פריי אונטער די הימלען אויף די סיידוואקס, אנגיטאן אין "בגדי כהונה" אין סליפלאזע העמדער, מיט אפענהערציגקייט, כדי צו דעמאנסטרירן די "היליגע תורה", אום פאר בייגיהער זאלין זעהן, און מקנא זיין די התלהבות פון די גיזיכטע, איך וועל חלילה נישט מגזם זיין מיט מין זאגען, אז "עוף הפורח באויר" א פויגעל זאל זיך דער וועגין דורכמליהען די לופט, פון יענע "מקומות הקדושים" וועט זי "בהבל פיהם" זיכער פארברענט ווערין, די באטרעפענדע תלמידי חכמים וועלכע לערנען די פארבארגענע תורה פון דעם באטרעפענדען ש"ס, און זעהן בחוש די "חיות הקודש" די "סאפירענע מלאכים", זיינען איינגייוויקט בראשם ורובם מיט לייב און לעבן אין רוחניות, שוועבן ארום אין די עולמות העליונים, "אשר עין לא ראתה", וואס א גייוויינטליכע אייג האט נישט דעם זכות זעהן, זיינען ווייט פון מאטריאליזם ווי איך בין ווייט צו אהבת היטלער, זיי זיינען אין אזא הייליגען צושטאנד, אז זיי דערווייטערין זיך פון דעם ערדישען לעבן, אפילו אבגיזונדערט פון זייערע פרויען "ברחוק

ארבע אמות", ובעיני ראיתי, איך נישטיגער מענטש
 האב אל"ן גיהאט דעם זכות צו זעהן, ווען
 פרויען האבען אינגישטעלט זייער לעבן קומען
 רופען זי צו טאפער-דינער, "טועם" זיין עפעס,
 אונטערלעהענען זייערע כשרה הערצער, זי זאלין
 האבן כוחות פארזעצען די "עבודת הקודש".
 האבן זי זייערע לעבענסבאגלייטער, מדה גיווען
 בשתי ידיים, פאר די חוצפה פון מפסיק זיין זי
 אין דעם "למוד הנסתר" און האבן באנוצט
 דעם "שפת המלאכים" אונפארשטענדליכע ווערטער,
 "דאנט באדער אס", מאנכע פארבייגהערפ,
 ווארפן א בליק פון האס און פראטעסט פאר
 אזעלכע באנעהמונגען, אין דיזע "עח צרה",
 וואס טייכן בלוט פון אונזער פאלק ווערין
 גיטראמט, אבער מין פערזענליכער מיינונג איז
 דוקא ניט מיט די קריטיקער, איך בין אל"ן
 אפטימישטיש, און איך וויל אז די לעזער זאלין
 אויך מיט מיר טיילן דעם אפטימיזעם, און זיין
 צופרידען וואס אין דעם חושך פון עם ישראל,
 לויכטען ליכטיגע שטערין, אזעלכע "תלמיד-
 חכמים".

אזעלכע פארבארגענע "ל"ו-ניקעס, האב איך
 גיהאט די זכיה זעהן די ערשטע נאכט ראש-השנה
 חש"ב, גייענדיג פון שוהל, אין פערציג
 הונדערט בלאק פארקסיד עוועניו פילאדעלפיא, אין
 צייט פון נאך מעריב, זינען איבער א מנין
 אידען גיזעסין און האבן בנעימות גישפילט
 אין קארטין, מיט אזא הרחבת הדעת וואס עס איז
 כדאי גיווען מקנא זיין, דער ראש השנה, וואס
 זיין "ונחנה חוקף" איז א ווירקליכקייט, מיט
 דעם וואס דער גרעסטער טייל פון אונזער
 פאלק קומען אום דורך "מיחות משונות",
 "מי בתרב", "ומי בחיה", "מי ברעב", "ומי
 במגפה", קל"בין זיך צוזאמען אידען און
 פארבריינגען גימיטליך אין די עפידעמישע צייט
 פארטרייב, מוזען אזעלכע מענשען באזיצין

באנקעטישע קראנקהייט

גאר-גאר הויכע נשמות, וועלכע מיר פשוטע בשר-
ודמניקעס קענען גאר קיין באגריף ניט האבן,
ווי וויל איז אונזער דור וואס פארמאגט אזעלכע
גייסטיגע ריעזען, מיט וועלכע מיר קענען זיך
בארימען, און שטאלצירען, פארצייטיגע דורות,
ביטטע זייט אונז מקנא.

חשעה באב, אום ראש השנה.

מיר לעבן יעצט איבער משיח-ס פיריארע,
און מיר באגעגענען וואונדערבארע גישעהענישען,
וואס די וועלט האט קיין מאהל פון אזעלכעס גיחלומט,
פשוטע מעשי פלאים, וואונדער איבער וואונדער,
אט למשל, ווי דער נביא יואל זאגט, "ההיחה זאת
בימיכם" (יואל א-ב), צו האט איר ווען אזעלכעס
אין ווירקליכקייט גיזעהן? אדער אייערע עלטערין
האבן אזעלכעס באגעגענר? אזא וואונדער, אזא
חידוש, אז "חשעה באב" זאל אויספאלן פונקט
אום "ראש השנה" אה! איר קוועטשט מיט די
פלייצעס, אייך וואונדערט אזא זאנדערבארקייט,
איר צווייפעלט אין דיזע רעטעניש, איר זייט
חושר דעם שרייבער אז ער איז חלילה אין א
צו שטאנד פון ניט קלארען פאר שטאנד, אבער
איך פארזיכער אייך בהן צדקי, אז אללעס וואס
איך זאג, איז אמת ויציב, איך באשטעטיג
מינע רייד מיט א שבועה, אזוי זוכה זיין
זעהן במפלת צוררי ישראל, ווי ריכטיג איז אט
דיזעס וואס איך דער צייל די פלאי פלאים,
פון חשעה באב יאהר תש"א, אין א פילאדעלפיא
שוהל, איז פערוואנדעלט גיואארין, אין א
אבסאלוטין "יום הדין" ראש השנה טאג, מיט
אלע קליפערליך.

ומעשה שהיה כך היה, הערט זיך צו ביטטע
בשום לב, איר זאלט האבן וואס צו דערציילען

אײערע קינדער, ווי דער נביא יואל זאגט, „עליה לבניכם ספרו“, אדער ווי דוד המלך זאגט וואו אין זײן תהלים, „ולמען חספרו לדור אחרון כי זה“, דער שרייבער האט באזוכט א שוהל אין דעם אידישען טראדיציאנעלין טרויער טאג תשעה-באב תש״א, אין א טרויעריגע שטימונג, ערשטינס וויל דער יאהר צײט פון חורבן בית המקדש, האט זײן הארץ גידריקט, און צווייטנס וויל אין אונזער צײט ווידערהאלט זיך א פאלקס חורבן, די שוידער-ליכקײט, און די ווירקליכקײט פון א קריטישען מאמענט, ווען מיליאנען אידען נדחי ישראל ווערן גיפײניגט, און ווערן אומגיבראכט דורך מיתות משונות, דם ואש, וחמרות עשן, די נדחים פארוואשטע אין די מדבריות, אשר לחרב לחרב, שווערד און הונגער האבן זיך פאראייניגט, דער „הסתר פנים“ פון דעם בורא, איז פול אין זײן „ערפילונג, און מיט א אינערליכען הארץ ווייטאג ווילט זיך אויסשרײען דעם מאדערנעם „אוי מה היה לנו“, די שוהל אידען האבען טאקע גידאווענט דעם טראדיציאנעלין דאווענען, מיט דעם „עננו ד' עננו“, גאט פון הימעל ענטפער אונז, מען האט טאקע גילײענט די קריאה פון „תשעה-באב“ וואס דער אינהאלט פון די קריאה, איז טאקע די התראה פון תורת משה אויף דעם געגענווירדיגען חורבן נאך אין פאראויס, די הפטורה מיט איר טרויעריג אפעלירענדען ניגון, ירמיהום קלאג ווערטער, „כי קול שועת בת עמי מארץ מרחקים“ די טרויעריגע גרוסין פון עבר לים, אויף וועלכע דער מקונן האט גיקלאגט „מי יתן ראשי מים“, דער נביא ווינטשט זיך אז ער זאל באזיצן טייכן טרערין באוויינען דעם בראך פון זײן פאלק אין דעם ציוויליזירטען 20-טען יאהר הונדערט, וואו די הויכע אידיאלן אויף וועלכע מיר האבן גיהאפט „בצלם לחיות בין הגוים“. זײנען אין פאלשטענדיגען באנקראט. די מחפללים האבן אנגיפאנגען זאגען די גיזענטיכע קינות,

וועלכע פאסען זיך צו אלע דורות. ספעציאל
אויף יעצטיגען פאלקס חורבן, פלוצלינג אבער
האט זיך דערהערט א „בח קול“ ממרומים, מען
זאל סטאפען זאגן די קלאגליכע קינות, מען
זאל מאכען גלייך דעם „דירעקין“ צום „אלי-ציון“
און דאטטס-אלל, אויף די „בימה“ זינען ארויף
די שוהל פערואלטער, און העכער ווי א מנין
חזנים זינען ארויס אויף די סצענע, יעדערער
זאל האלטן „בחינה“ פראבע, צו וועט ער האבן
דעם זכות זיין א שליח צבור פאר די קומענדע
„ימים נוראים“.

יעדען חזן איז צוגיטליט גיווארין דער כבוד
זאגן אייניגע חרוזים פון „אלי ציון“, נאכהער
איז גיקומען די רעכטע גידיכטע פון זינגען
„אתה זוכר“ מוסף פון ראש-השנה, א צווייטער האט
בנעימות גיזונגען „אתה נגילת“, א דריטער האט
מיט „השתפכות הנפש“ גיזונגען „הבן יקר לי
אפרים“ א פערטער האט מיט צופרידענהייט
משמח גיווען דעם „יום טוב“ גישימטען פובליקום
מיט א גיזאנג „ועל ידי עבדיך הנביאים“, א
פינפטער האט אויף די העכסטע טענער גיזונגען
„וביום שמחתכם“, און אזוי ווייטער, איז
פארגיזעצט גיווארין בגילה ברנה, בדיצה וחרוזה
אלע תפלות פון ראש-השנה, וואו די לופט איז
גיווען פול מיט ימים נוראים שטימונג,
זעהענדיג דעם ספעקטאקל, האט דער שרייבער
אונטער דעם איינפלוס פון „עונג יום-טוב“,
זיך גיווענדעט צום שוהל פערואלטונג מיט א
ביטטע פון זיך „מלך אביון“, מען זאל אים
אויך מזכה זיין מיט דעם פארגיניגען ארויס
מיט א טענציל, און זינגען בגילה ברנה
דעם „היום תאמצנו“, מאכין דעם יום טוב
השעה באב פארפול, און איינלאדיג אלע מחפלים
אויף „קידוש היום“ כמנהג גוברין יהודאין
אום יום טוב.

אט אזוי איז גיפֿיֿערט גיווארין דער „חשעה-
באב“ חש״א, אין א שוהל וואו מען האט באוויינט
דעם אמאליגען, און געגענווירדיגען חורבן יעצט,
אין א צײַט פון „הרת עולם“ פון בוכשטעבליכען
אונטערגאנג פון אונזער פאלק.

איך ווענדע זיך צו די לעזער, זיי זאלין
זיין פול אפטימיסטיש, און ניט זיין פארצווייפלט,
אויב מיר האבין דערלעבט די זאנדעבארע גישעהעניש
פון א „צווילינג“, חשעה-באב און ראש-השנה אין
דעם וועלדין טאג, איז א פארזיכערונג, אז דער
„דורש דמים“ וועט גלייכצײַטיג נעמין ראכע פאר
אונזערע אומזיסט פארגאסענע בלוט, מיר וועלין
נאך זוכה זיין א טײל נעמין אין „שמחת ירושלים“
לויט דעם אויסדריק פון פסוק „שׂישו אחה משובש“
פרייט זיך אידאלעך מיט פרייליכע ניגונים און
דעם נוסח תפלת שופרות פון ראש השנה, „כל
המתאבלים עליה“ אלע וועלכע קלאגין אויפֿין
חורבן אום חשעה באב, ושלום על ישראל.

איך שרייב די קאפיטלאך מיט גילונגענעם
אדער אומגילונגענעם סארקסיזם, צו גיזאלצין
מיט א ווייץ, איך באדויער דאס אבער, ווייל עס
דארף זיך ניט וויצלען, ווען טאג טעגליכע
איובֿים בשורות קומען אן מעבר לים, איינע שרעקליכע
פון די צווייטע, אונזער בלוט האט פארפלייצט
גאנץ יוראפ, הונגער טויט האט פארשפרייט זינע
פליגלען איבער יונג און אלט, און מיר
זאלין נאך גיין א „טענציל“ אויף די פרישע
קברים מיט א ווייץ, גלויב איך אז דאס איז גיט
אין פלאץ, איך וועל פארזעצן מײַן שרייבען מיטען
פולען ערינסטקײַט, און וועל נעמין אויפֿין צימבעל
ווי מען זאגט, און געבין א גלעט אין באק
א געוויסען צאל רבנים, וועלכע דארפֿין ווייזן
אחריות, לידער אבער, דאס איז נישט אזוי. איך
ויל באשרײַבען א גישעהעניש וועלכע האט גיבראכט
א דריקונג אויפֿין הארצען, און דאס בלוט אין

באנקעטישע קראנקהייט

פנים פון חרפה און שאנד, איך וועל דערציילען
די גישעהעניש אן שום באפוצונג, פונקט ווי
יענער גיאכטעטער רב האט מיר דערציילט, און
וועמעס ווערטער איך צווייפיל ניט אויף א האר,
און די גיזעלינשאפט זאל אורטהיילען, צו יענע
כנופיא רבנים האבין פארדינט אנערקענונג,
אדער אנגיגריפען ווערין מיט קריטיק ווי זיי
האבין פארדינט.

מעשה ברבנים שאכלו

אזוי האט פאסירט אין א געוויסען האטעל,
א זומער פלעזשור פלאץ, א צאהל רבנים האבין
גיוואלט מקיים זיין דעם פסוק „בכל אות נפשך
חאכל בשר“ (דברים יב-כ), אבער דאס איז
אויסגעקומען פונקט אין ניין טעג שנה חש"א,
נו, רבנים און דוקא ארטאדאקסישע האבין זיך
שוין געגעבען א עצה, אויב ניט פלייש, וואס
די טראדיציע פארבאט עסין אין די טרויער טעג,
האט מען גימאכט א שינוי מיט סערווירען
גיבראטענע ספרינגערס, דעם באטרעפענדען האטעל
האט באזוכט א געוויסער פערזענליכקייט, וועלכער
איז באקאנט צו די יושבי מסובין בהרחבה, און
האט באטראכט ווי רבנים „קלאגין“ אויף חורבן
ירושלים ומקדשה, דער באטרעפענדער גאסט איז
איינגילאדיג גיואארין צום טיש משתתף זיין זיך
בצער האומה, די פערזענליכקייט האט אבער
אפען באמערקט אז ער איז א פארלעגענהייט צו
זעהן אז רבנים עסין פאר חשעה-באב טשיקנים
סאכטיטוט פלייש, וואס פאר רבנים איז דאס ווייט
ניט פאסענד, די ווירדיגע רבנים האבין
בארוואיגט דעם גאסט, אז ער זאל ניט „מהרהר“
זיין אחרי שולחנם של תלמידי חכמים, אז די
סעודה וואס מען עסט בשר עוף, איז א „סעודת-

רעדנערס זיינען איינגילאדין גיזאריין אריינ-
 בריינגען א ביזנעס גייסט פון א היימישען
 „מארק טאג“ אין די שוהלען, אין פולין זיין
 פון ווארט, א רעדנער האט גיוויזין א גרויסע
 מאס עם הארצות, אין דעם זיין, און בעדייטונג
 פון „כל נדרי“, האט גימאכט א חל-עולם פון
 דעם טראדיציאנעלין יום כפור, ניט חלילה אלס
 אנארכיסט, אדער ערשט קלאמישער פריידינקער, נאר
 אומוויסענהייט, האט גישפרייט „פעריל“ פון זיין
 כשר-ן מויל, לייכטזיניגע וויצין, גלייכווערטליך,
 מעשות פון קינדהייט, וועגין די פעטש וואס זיין
 גאט זעליגע מאמע האט אים מכבד גיווען אין
 זיין אינגעלשע יאהרין, ער האט גיגעבין א
 פארציע פון „מיני מטעמים“, פון ביליגען
 הומאר, אז די זאגענאנטע מתפללים, האבין מיט
 בעגייסטערונג עפענטליך אפלאדירט דעם רעדנער,
 מיט צוקער זיסע, „מחיאת כפים“, און די נשמות
 פון די „אנוסים“, די וועלכע האבין אויס-
 גיהויכט זייערע אטעמס על קידוש השם, אין דעם
 אינקוויזיציאנער פייער, פון שפאניע, און
 פארטוגאל, די אמתע מחותנים, געסט אין די
 שוהלען, וועלכע זיינען אונזיכטבאר צו די לעבעד
 דיגע, זיינען אוועק צוריק אין גן-עדן אויף
 זייערע גילעגערס מיט פעראכטונג צו דעם
 ספעקטאקיל וואס זיי האבין ביי גיווען אין אזעלכע
 זאגענאנטע שוהלין, וואו די פערוואלטונג ליגט
 אין גראבע עם הארצותשע הענט, פון פרעזידענטען
 און גבאים, וועלכע זיינען א שטאלץ פאר זייערע
 גיאכטעטע קהלות.

צוליב די פערילדיגע דרשה פון רעדנער, און
 צוליב נאכהער דעם „מארקעט“ פאר ביזנעס, האט
 דער חזן מקצר גיווען די תפלות, אום די
 מתפללים זאלין קענען גיין אהיים, זיס אויס-
 שלאפין זיך, נאך דעם פרייליכען ספעקטאקעל,

דעם לעבניס באגראבענעם קבר פון אמת, און
 דאס גיווארפין אין מ״ן קאפ, מיך פארוואונדעט,
 און אויך צושטערט מ״ן גאנצען פלאן פון
 באפרייען דעם מארטירערשין אמת, איך וו״ס פאראויס
 אז מ״נע קריטישע באמערקונגען פון דיזע בראשודע,
 וועלין ניט פארמערין מ״נע פריינד, און ז״ וועלין
 אויפרייצען אויף מיר א טיפע שנאה מצד א ט״ל
 פון גיזעלנשאפט וועלכע וועלין גיטראפין ווערין
 דירעקט פון מ״ן קריטיק, אדער מאנכע וועלען
 אויסטייטשען אז דאס מ״נט מען ז״, אבער מיר איז
 אומעגליך פאר ז״ אונטערבויגען מ״ן קאפ, און
 ניט אויסשר״ען מ״ן הארץ פראטעסט, קעגין די
 וואס מיט חוצפה, און עם הארצות האבין איבער-
 גינומען א גרויסע דעה, איבער אללעס, וואס
 איז די שארית הפליטה פון אונזערע טראדיציעס,
 הייליגסטעס, און האבען צוטראטין מיט ז״ערע
 אומריינע פיס די פלאצונגען פון דעם אידישען
 רעליגעזען נאציאנאלען וויינגארטען, איך וועל
 שטעלין אין סכנת נפשות מ״ן לעבין, און וועל
 שילדערין פאר די לעזער דעם חילול השם וואס
 מאנכע שוהלען האבין פאראורזאכט, די לעצטע
 ימים נוראים.

אמת די צ״טונגען האבין גידרוקט באריכטען
 אז די שוהלען ז״נען דיזען יאהר גיווען גיפאקט
 פול ראש השנה, און יום כפור, און די רעפארטין
 ז״נען גיווען מיט א ביסעלע זאלץ און פעפער
 באנוצט צו ליב א בעסערין טעם, לידער אבער אין
 די ווירקליכקייט, איז גיווען עפעס אנדערש,
 איך וועל געבין כבוד מ״ן אייגענעם מקום קדוש,
 וואו איך האב גיהאט די זכיה ז״ן דער מחפלל
 שחרייתים, און אויך פון די איבערגעגעבענע
 הנהגות פון אנדערע „מקומות הקדושים“ וואס
 ז״נען פערוואנדעלט גיווארין אין טיאטערס,
 ספעקטאקילס, און אפלאדיסמאנטען.

רעדנערס זיינען איינגילאדין גיזאריין אריין-
 בריינגען א ביזנעס גייסט פון א היימישען
 "מארק טאג" אין די שוהלען, אין פולין זיין
 פון ווארט, א רעדנער האט גיוויזין א גרויסע
 מאס עם הארצות, אין דעם זיין, און בעדייטונג
 פון "כל נדרי", האט גימאכט א חל-עולם פון
 דעם טראדיציאנעלין יום כפור, ניט חלילה אלס
 אנארכיסט, אדער ערשט קלאסישער פריידינקער, נאר
 אומוויסענהייט, האט גישפרייט, "פעריל" פון זיין
 כשר-ן מויל, לייבטזייניגע ווייזין, גלייכווערטליך,
 מעשה פון קינדהייט, וועגין די פעטש וואס זיין
 גאט זעליגע מאמע האט אים מבדד גיווען אין
 זיין אינגעלשע יאחרין, ער האט גיגעבין א
 פארציע פון "מיני מטעמים", פון ביליגען
 הומאר, אז די זאגענאנטע מתפללים, האבין מיט
 בעגייסטערונג עפענטליך אפלאדירט דעם רעדנער,
 מיט צוקער זיסע, "מחיאת כפים", און די נשמות
 פון די "אנוסים", די וועלכע האבין אויס-
 גיהויכט זייערע אטעמס על קידוש השם, אין דעם
 אינקוויזיציאנער פייער, פון שפאניע, און
 פארטוגאל, די אמתע מחותנים, געסט אין די
 שוהלען, וועלכע זיינען אויפגעבאר צו די לעבעד
 דיגע, זיינען אוועק צוריק אין גן-עדן אויף
 זייערע גילעגערס מיט פעראכטונג צו דעם
 ספעקטאקל וואס זיי האבין ביי גיווען אין אזעלכע
 זאגענאנטע שוהלין, וואו די פערוואלטונג ליגט
 אין גראבע עם הארצותשע הענט, פון פרעזידענטען
 און גבאים, וועלכע זיינען א שטאלץ פאר זייערע
 גיאכטעטע קהלות.

צוליב די פערילדיגע דרשה פון רעדנער, און
 צוליב נאכהער דעם "מארקעט" פאר ביזנעס, האט
 דער חזן מקצר גיזען די תפלות, אום די
 מתפללים זאלין קענען גיין אהיים, זיס אויס-
 שלאפין זיך, נאך דעם פרייליכען ספעקטאקעל.

וועלכער רופט זיך „כל נדרי“.

ניט בעסער איז פארגיקומען מיט דעם
ביזנעס גייסט וועלכער האט גישוועבט אין שוהל
יום כפור פאר „יזכור“, די נשמות פון די
פארשטארבענע, וועלכע האבן גיקראגין א אויפ-
נאהמע פון פובליקום, אלס הימעלשע געסט.
וועלכע זינען גיקומען אויף די איינלאדונג פון
זייערע לעבעדיגע קרובים צום „עולם התחתון“,
מען האט זי מכבד גיווען מיט א פארציע געלט
מאכעריי, אויסהערין נדרים ונדרות פון גוט-
הערציגע, און זעהן ווי א אידישער „העלר“,
האט גיוויזן העלדישען מוט מחלל זיין כמעט
בפרהסיא קדושת יום הכפורים, מיט שרייבען נעמען
אדרעסין און סוממען פון נדרות, אין אנדריי-קונג
פון זייערע פארשטארבענע קרובים, אין יזכור
צייט פון דעם הייליגען טאג יום כפור, דער
„מארקעט“ האט זיך פארצייען בערך ביז איינס
דרייסיג מיטטאג, די צייט איז שוין גיווען קורץ,
פאר תפלת מוסף, דער חזן האט שוין גימאכט
א „האררי-אפ“ דזשאב, די תפלה פון עבודת
יום הכפורים, איז גיפאלן דער קרבן אויף
דעם מזבח פון עס-הארצות-שע מנהיגים פון
אונזערע בתי תפלה, דורך זייער אומזיסענהייט
איז ניט דעלאזען גיווארן זאגן די טרויעריגע
אפעלירענדע „פיוטים“ פון נאך די „עבודה“,
וועלכע זינען פול מיט ערינסט, קדושה,
ערהאבענע ווערטער וועלכע שילדערין דעם
גרויסען אומגליק פון חורבן הבית אמאהל,
און אויך די אידישע לאגע, אין יעצטיגען
קריטישען מאמענט. דער „קענסער“ פון עס-
הארצות און אונזיסענהייט, האט זיך אין
דער ליינג און אין דער ברייט פארשפרייט אויף
דעם אידישען רעליגעזען און נאציאנאלין

קערפער, דער גיפט האט שוין לידער דערגרייכט צום הארץ, אונזער פאלק איז בחזקת סכנה, היטלער אויף דעם יוראפייאישען קאנטינענט, און אידישע עס-הארצים, אויף דעם אמריקאנער באדען, טוהען אלץ אין זייער מעגליכקייט, אומבריינגען דעם אידישען גוף, מיט די נשמה צו זאמען, איז קיין הילף נישטא? זיגען מיר חלילה פארלארין? איך שריי אויס פון טיפעניש הארץ דעם זעלבין אויסדריק פון דעם גיאכטעטיגן נביא עמוס, ווען ער האט גיוועהן ברוח הנבואה דעם גרויסען בראך פון זיין פאלק, דעם באשלוס פון גאט נעמען ראבע פון די פושעי ישראל פון יענע צייט, האט ער גיווענדעט זינע אויגין און הארץ צו גאט מיט די טרויעריגע אפעלירענדע ווערטער: "ד', אלקים, סלח נא, מי יקום יעקב כי קטן הוא". אלמעכטיגער גאט, פארגיב, זי מוחל אט די זאגענאנטע פושעים, ווער קען אויפהיבען יעקבן פון זיין זומפ, ער איז דאך קליין, שפלדיג, קינדיש מיט שוואכין פארשטאנד באגרייפן זיין לאגע, די סכנה פון זיין אונטערגאנג, הכלה אחה עושה לשארית הנמצאה? צו מיינסטו רבוננו של עולם מאכען א ענד, פון די בני אברהם יצחק ויעקב? אה! גאט ווייז דיין אייביגען רחמנות, גיב די פושעי ישראל א הארץ פון פלייש, זי זאלין אנהויבען פילען אחריות צו זייער אומגליקליכע פאלק.

מליצי יושר

מיר באגעגענען א קלאס מענטשען וועלכע זוכען בארעכטיגונגען אויף פארברעכין, און זוכען פילע חירוצים רעכטפערטיגען די באנקעט עפירעמיע, דרום געפיין איך פאר נויטיג ענטפערין א בריף שרייבער אין "פארוערטס", וועלכער אינדאסירט פייערליך דעם "באנקעט" מנהג, ער גייט אן זיין מיינונג, אז די שמחה-לעך בריינגען אומדירעקט פינאנציעלע הילף, צו אונזערע ברידער מעבר-לים.

באנקעטישע קראנקהייט

ווייל די אנוועזענדע טייל נעמער, עפענען זייערע
הערצער און פאקעטס פאר מלחמה ליידענטע .

איך פערזענליך בין א אפיקורס אין דעם,
און איך בין גרייט אפפערין א „רעווארד“, מאכען
א „באנקעטיל“ אין עהרע פון דעם יעניגען וועלכער
וועט מיר בריינגען כאטש א רמז פון א צייטונגס
רעפארט, אז אזא און אזא סוממע איז אריינגיקומען
פון „פלוני בן פלוני“ באנקעט שמחה, פאר „מלחמה
קרבנות“ פילייכט דער באטרעפענדער דן לכף זכות,
האט אין זינען די מנהגים פון די ערשטע וועלט
מלחמה, וואס אין יענע צייטען, בימים ההם, איז
טאקע גיווען אין פראקטיק דיווער נאבעלער מנהג,
אבער אין יעצטיגען וועלט חורבן, און אידישע
פאלקס קאטאסטראפע, איז ווייט דער מנהג ארויס
פון מאדע, און קיינער וואגט איהם נישט דערמאנען,
הם מלהזכיר .

א חסידישע שמחה .

יעצט וויל איך שטעלין זיך, מיין פערזאן
זעלבסט אין „סכנת נפשות“ באמערקן א גישע-
העניש וועלכע וועט מעגליך אנדירין דעם כבוד
פון א טייל „ארמורים“, גוטע אידען וועלכע
פארדינען א קניפ אין באק, מעגליך אז גיוויסע
זייערע חסידים וועלען אויפגירעגט ווערען פאר
מיין „חוצפה“, און זי וועלין פרובען מיך
פארברענען „בהבל פיהם“, דער פאר וועל איך
נעמען אין מינע הענט די ברעגין פון די „ציצית“
פון מיין „טלית קטן“ פאר באשיצונג, און
„ליתר שאח“ וועל איך ציטירען א פאסענדען
מאמר חז"ל, וועלכער קען זיין א גוטער שייכות
צום אינהאלט פון מיין שרייבען וועגען די אחריות
פון מאנכע „גוטע אידען“, אונזערע גייסטיגע

פיהרער, די „גדולי הדור“, וואס „מפיהם אנו חיים“, לעזט מיט אויפמערקזאמקייט; מר בריה דרבינא, עבד הילולא לבריה, חזנהו לרבנן דהו קא בדחי טובא, אייחי כסא דמוקרא בת ח' זוזי וחבר קמיהו ואעציבו (ברכות ל"א).

אין מאמע לשון : דער אמורא מר דער זון פון רבינא האט חתונה גימאכט זיין זון, ער האט באמערקט, אז די איינגילאדענע רבנישע געסט האבען איבער „גיכאפט די מאס“, און זיינען גיחוארין צופיל פרייליך, זיין מיינונג איז גיווען אז אידען אין אלגעמיין, און ספעצאל „רבנים“ טארין ניט מאכען זיך צופיל פרייליך, אויסרעדן זיין פארדראס מונדליך איז פאר אים גיווען ניט פאסענד, האט ער גינומען א ווערטהפולען בעכער, וועלכער האט גיקאסט פיר הונדערט דאללער, און האט דעם באטרעפענדען בעכער צו בדאכען, זי האבען פארשטאנען זיין וואונק, און זיינען גיחוארין אומגעטיג.

איך האב גיבראכט די ציטירונג פון חלמוד צוליב די אויסערגייוויינטליכע גישעהעניש, וואס דער „טאג“ און דער „מארגען זשורנאל“ האבען באשריבען מיט גרויס ענטוואיוזם, די גישעהעניש פון די חתונה ב" א „גוט אידישער“ אדמורישע פאמיליע, פינקטליך די „כשרה טענץ“ וואס דער ווירדיגער „היליגער רבי“ אליין האט גיהויבען די פאלעס, און האט מיט בעגייסטערונג גיטאנצט, די חסידים, קאמיטטיען פון פערשידענע שטעט, האבען אין דעם גיזהען פשוטע „גילוי שכינה“ און די „סעודה“ וועלכע די צייטונגען האבען אנגירופען „היליגע גיריכטיג“ זיינען סערווירט גיחוארין, און די געסט האבן זיך „פאסמא-קעוועט“, די „שכינה“ כביכול אליין איז אנוועזענד גיווען, באשיינען די שמחה... דיזעס איז פארגיקומען אין א קריטישע צייט ווען דאס אידישע פאלק, ווערט גיאגט „מים עד ים“, אין

באנקעטישע קראנקהייט

א צײַט וואס דער פסוק „טובים היו הללי חרב מחללי רעב“ איז מקוים גיווארין אין זײַן פולין אינהאלט, קומען „צדיקי עולם“ גוטע אידען, וועלכע דארפן ווײַזן אחריות אין דיזער „עת צרה“ און דארפן פארשטארקען די „ידיים רפות“ פון פאלק, געהען גאר ארויס „במחול משחקים“ טאנצען „כשרה טענען“, ווי אין רוהיגע גוטע צײַטן, און מאכען עפענטליכע חתונות, אין א צײַט וואס דארף זײַן אין פראקטיק דער „יצא חתן מחדרו“ קלאגען אויף יעצטיגען שוידערליכען חורבן, איך ארעמער „שפל ערך“ עפר ואפר תחת רגלי הצדיקים, צווייפעל צו דער איינפלוס פון אזא גיהיבענע חתונה קען האבען ווירקונג צו פארבעסערען למשל דעם אידישען „חנוך“, און „שמירת שבת“, און נאך שוואכקײַטען וועלכע נויטיגען זיך אין פארשטארקונג, דורך דעם בערײַטערען צאהל „גוטע אידען“ וועלכע דער שיקזאל האט זײַ גיבראכט אויף דעם אמעריקאנעם באדען „למחיה“ אויפלעבין דעם פארחלשטן יודענטהום, מיט דעם גרויסען איינפלוס וועלכע זײַ קענען האבען דעם פאלק, זײַ האבען אבער ליידער פארגעסן זײַערע פפליכטען.

גאט זאל נא מיר מוחל זײַן וואס איך בין א „מחרה אחרי שולחנם“ של גוטע אידען, גדולי הדור וועלכע זײַנען זיך מתנהג, ווי פשוטע „בשר ודמניקעס“, מיט מאכען עפענטליכע שמחות, אס בארזיס נפלה שלהבת“ אויב אדמורים זײַנען אויך „קראנק“ אויף די „מחלת הבאנקעטים“ און פראקטיצירען „הייליגע חתונות“, וואס פאר א מיטיל קען מען באנוצען אויף דעם המון, אים מאכען באוואוסטזיניג, און פערלאנגען פון אים אחריות.

פאר מײַנע אויגען איז יעצט די אגדה פון תלמוד, וועגן אלישע בן אבויה ווי עס פאלגט:

מאי חזא ? מטטרון דאחיהבנא ליה רשוחא למיתב
ולמכתב זכוחא דישראל, (חגיגה טו)

דער חלמוד דער ציילט, אז אלישע בן אבויה
האט באמערקט אין „פרדס“ אין די „עולמות
העליונים“, אז דער „מלאך מטטרון“ זיצט און
שרייבט, וואס דער זיצען ב״ א „מלאך“ איז נישטא
אין די ווירקליכקייט, וו״ל מלאכים „שטען“
שטענדיג, „שרפים עומדים ממעל לו“, און דא
זעהט ער גאר אז מטטרון דער גרויסער און
ה״ליגער „מלאך“ זיצט גאר, האט דער באטרעפער
„אחר“ (אלישע בן אבויה) אנגיהויבען אין גאנצין
צווייפלען אין דעם הימעלשין עקזיסטענץ... אט
„אחר“ס פאנטאזיע וועלכע האט באמת נישט קיין
ווירקליכקייט, אבער אזא פאנטאזיע אין אונזער
לעבין, לידער זעהן מיר, „גוטע אידען“ די
זאגענאנטע „מטטרונס“ סאקע „זיצען“, און זייען
ווייט פון א מלאך, וועלכער דאדף „שט״ן“ אכטונג
געבין אויף פאלקס אינטערעסין, זי גיבען זיך
אבער אפ מיט „כשרע טענץ“, און עסין „ה״ליגע
גיריכטען“ נאמיר האפין אז אזעלכע הנהגות פון
„אדמורים“ וועלען ז״ן קל״ן אין צאהל, און צו
יעניגע „אדמורים“ יעניגע „רבנן דקא בדחי
טובא“, יעניגע „גוטע אידען“ וועלכע פראקטיצירען
אין א אזא גרויסע מאס פרייליכקייט, וועל איך א
„ווערטהפולען בענער“ פאר זייערע אויגען נישט
„צו ברעכען“, נאר איך וועל זי ווייזן אונזער
צובראכענע גירודפטע פאלק, „גוי קורקו ומבוסח“
די גישענדענע אומה, אונזער בלוט און פלייש,
זאלין זי זעהן די פאנאראמע, און זאלין ווערין
אומעטיג, און ווערין מיט מעהר אחריות. אה!
גאט, „פקח עיני אלה“, עפין זייערע אויגען,
און זאלין זי זעהן אויף וואסער וועלט זי זינען.

סעודת חברה קדישא

אז מיר רעדן שוין וועגען סעודות לשם שמים

איז כדאי מפרסם זיין אויך א סעודה מיט אלע קליינערליך, אפילו מיט דעם „ביטערין טראפין“ וועלכער האט „רויט“ גימאכט די „נעזער“ פון די באטרעפערנדע טייל נעמער, און מאנכע פון זיי זינען גיווען „בגילופין“, אז זייערע רייד, און באנעהמונגען זינען גיווען גאנץ ווייט פון פאראנטווארטליכקייט, דאס האט פאסירט אין א פילאדעלפיער שוהל זונטאג דעם 17-טען כסלו חש"ב, וואו עס איז גיפיערט גיווארין די סעודה פון „ט"ו כסלו“, וועלכע האט א אלטע טראדיציע צו די „חברא קדישא“, די לעזער זאלין ניט זיין נאיוו און פרעגין צו זיי זינען טאקע מחעסקים בעניני מחים, טהרה וקבורה? און צו מען האט פראקטיצירט דעם טראדיציאנעלין תענית ט"ו כסלו? און גלאט די שייכות פון מאכען א „נרחה“ אין „לוח“, פון ט"ו אויף י"ז, אזעלכע פראגען זינען ביטטע ניט אין פלאץ, דער עיקר איז די „סעודה מצוה“, עסין און טרינקען, דגים וכל מטעמים, טאקע אין דער פרי נאך דעם דאוונען, ווער דער אפעטיט איז דא ב"ה, די אנוועזענדע האבען זיך משמח גיווען, און אזוי בנעימוחדיג פארבראכט, א כפרה דעם וועלט חורבן, להכעיס די שונאי ישראל, וועלכע ווילען אומבריינגען אונזער פאלק, די גישעהעניש איז א באווייז, אז לא אלמן ישראל און אז „אירישקייט“ איז גינוג דא אין אמעריקא אפילו סעודת ט"ו כסלו פון צווייפעהאפטע חברים, פון „חברא קדישא“, אין פילאדעלפיא, ווערט גיפראוועט, אלס „ריח ניחוח לד'“.

משחה נשים

עס איז כדאי אפעלירין צום אידישען פובליקום אז זיי זאלין באגריסען די נאבעלע אינסטיטוציע פון פרויען קלאבין אין פילאדעלפיע, אט יעניגע „נשים שאננות“, וועלכע ארגאניזירען

באנקעטישע קראנקהייט

זיך, און מאכען מיטינגען אום באראטקן זיך, וועגען וויכטיגע אונטערנעמונגען בנוגע דעם „מאגין“ וואו, ווען, ווי, מאכען דעם קלאב אינטערעסאנט מיט א גוטען „גישמאקען מאהלצייט“ עטליכע מאהל אין יאהר, ספעציאל אויף א אויסערגייענטליכע נויטווענדעדיגקייט זומער ארויס פארין אין אטלאנטיק סיטי, פאר א „גוד-טייט“, אזעלכע קלאבין דארפען באגריסט ווערין „ווייל זי זיינען“ ליכטיגע שטערין אין יעצטיגע פינסטערע צייטן. וויבערלאך, עסט גיזונטער הייט, און דער עסין זעהל איך וואהל באקומען.

דער שלום

מיין ענטפער אין אלגימיין צו יענע וועלכע וועלין ניט אן נעמין מיינע רייד פון התנצלות, אז איך בין ווייט פון צו זיין א שונא ישראל, מיט דעם אויס-גירעכענטען צעטיל חטאים ופשעים, אין דיזער בראשורע, וועלכע איך האב אין עפענטליכקייט ארויס גיבראכט קריטישע באמערקונגען, וועל איך זאגין אין קורצען אויב אז ישעיהו הנביא איז גיווען א אנטיסימיט מיט זיינע ווערטער: „זרע מרעים בנים משהיתים“, און אויב דער פאלקס מקונן ירמיהו איז גיווען א אנטיסימיט מיט זיינע ווערטער אויף דעם אדרעס פון זיין פאלק „מנאפים עצרת בוגדים“, דאן, בין איך אויך גרייט אננעמען דעם טיטול אנטיסימיט, שונא ישראל, והמשכיל יבין.

ד ע ר פ ע ר פ א ס ע ר

